ПРАЛЕТАРЫ ЎСІХ КРАЁЎ, ЗЛУЧАЙЦЕСЯ!

ВІЦЕБСКІ ПРАЛЕТАРЫ

Орган гаркому КП(б)Б, гарсавету і гарпрафсавету.

Кошт нум. 5 —к.

№ 6 ПЯТНІЦА, 6 СТУДЗЕНЯ 1933 г.

Год выданьня XVI.

АБУТКОВАЯ ПРАМЫСЛОВАСЬЦЬ БССР ЗАКОНЧЫЛА ПЯЦІГОДКУ.

Да дню сьвяткаваньня ўсесаюзнага дню ўдарніка Беларускі дзяржаўны трэст абутковай прамысловасьці рапартаваў Цэнтральнаму камітэту кампартыі Беларусі і Наркамлёгпраму аб перамозе, атрыманай на вытворчым фронце—аб выкананьні пяцігодкі па абутковай прамысловасьці за чатыры гады. Рабочыя і кіруючы склад абутковых фабрык Беларусі дабіліся гэтага посьпеху, змагаючыся пад кіраўніцтвам ЦК нашай партыі за яе генэральную лінію, шырока разгарнуўшы сацспаборніцтва і ўдарніцтва.

Паводле пяцігадовага пляну гуртавы выпуск прадукцыі абутковай прамысловасьці павінен быў складаць за першую пяцігодку 7.131.200 пар абутку на суму 65.771 000 руб. Фактычна за пяцігодку выпушчана 8.900.400 пар абутку на 74 183 600 руб.

Рапартуючы аб сваіх дасягненьнях, рабочыя-абутнікі завяраюць партыю і ўрад, што яны таксама энэргічна будуць змагацца пад кіраўніцтвам партыі за новыя перамогі на вытворчым фронце, за перавыкананьне вялікіх плянаў другой пяцігодкі.

На загатоўчым фронце правяраецца здольнасьць членаў сельсавету прадстаўляць пралетарскую дыктатуру ў вёсцы.

ПРУСАВЫХ, ЦІТОВЫХ І ІМ ПАДОБНЫХ КУЛАЦКІХ ПРЫСЬПЕШНІКАЎ ВЫГНАЦЬ З СЕЛЬСАВЕТАЎ.

Пра забесьпячэньне поўнага выкананьня плянаў загатовак масла, малака і сыру.

ПАСТАНОВА САВЕТУ НАРОДНЫХ КАМІСАРАЎ БССР І ЦК КП(б)Б АД 2 га СТУДЗЕНЯ 1933 г.

Для забесьпячэньня поўнага выкананьня пляну загатовак масла, малака і сыру, прадугледжанага пастановай СНК БССР і ЦК КП(б)Б пра загатоўкі масла, малака і сыру (апублікаванай у газэце «Савецкая Беларусь» за № 283 ад 25-га сьнежня 1932 г.*), Савет Народных Камісараў БССР і ЦК КП(б)Б пастанаўляюць:

1. Прапанаваць народнаму камісару снабжэньня тав. Балціну, народнаму камісару земляробства тав. Рачыцкаму, упаўнаважанаму народнага камісарыяту саўгасаў тав. Масюкову, Белкаапсаюзу тав. Царонку ўзяць пад беспасрэдны, штодзённы кантроль работу па загатоўках масла, малака і сыру па сваіх сыстэмах.

2. Прапанаваць райкомам КП(б)Б, раённым выканаўчым камітэтам мабілізаваць увагу раённых партыйных арганізацый і ўсю грамадзкасьць на выкананьне пляну маслазагатовак і ўстанавіць штодзённы кантроль за работай загатоўшчыкаў і сельскіх саветаў, а таксама за здачай малака па асобных сэктарох (саўгасы, калгасы, МТФ, калгасьнікі аднаасобнікі, кулацка-заможныя гаспадаркі).

3. Прапанаваць аддзелу кадраў ЦК КП(б)Б і райкомам КП(б)Б узмацніць раённы апарат масласпраму і дырэктарскі склад маслазаводаў лепшымі выпрабаванымі работнікамі.

4. Забараніць мабілізацыю работнікаў масларобчай прамысловасьці на іншыя гаспадарча-прамысловыя кампаніі да выкананьня гадавога пляну загатовак масла, сыру.

5. Забараніць назначэньне, зьняцьцё і перакідку на іншыя работы кіраўнікоў раённых арганізацый масларобча-сыраварэнай прамысловасьці без узгадненьня з рэспубліканскімі цэнтрамі гэтых арганізацый (Белмасласпрам і Белкаапмалако).

6. Забараніць скарыстаньне спэцыялістаў масларобча-сыраварэнай прамысловасьці не па спэцыяльнасьці.

Даручыць народнаму камісарыяту працы тэрмінова вярнуць у сыстэму Белмасласпраму і Белкаапмалако ўсіх спэцыялістаў, якія працавалі ў гэтых сыстэмах на працягу апошняга году.

7. Прапанаваць народнаму камісарыяту снабжэньня, народнаму камісарыяту земляробства, Белкаапсаюзу, упаўнаважанаму народнага камісарыяту саўгасаў вылучыць са сваіх апаратаў адказных працаўнікоў і паслаць іх у раёны і сельсаветы для дапамогі раёнам з такім разьлікам, каб на працягу дэкады раздаць абавязацельствы ўсім малаказдатчыкам і дабіцца рашучых зрухаў у загатоўках малака, якія забясьпечваюць датэрміновае выкананьне пляну маслазагатовак.

8. Прапанаваць цэнтральнаму і мясцоваму друку сыстэматычна асьвятляць пытаньні пра ход маслазагатовак.

Старшыня Савету Народных Камісараў БССР М. Галадзед.

Сакратар ЦК КП(б)Б М. Гікало.

*) Гл. „Віцебскі пралетары" № 298 ад 27-га сьнежня 1932 года.

Член сельсавету Нікіценка — ударнік хлебазагатовак.

Працоўныя аднаасобнікі вёскі Ельхоўшчына, Рудніцкага сельсавету, з усёй сьвядомасьцю падышлі да выкананьня сваіх абавязкаў перад дзяржавай па здачы (продажу) ёй сваёй прадукцыі, перавыканаўшы па збожжу і бульбе заданьне на 2 тоны.

Член сельсавету гэтага пункту Нікіценка Цярэх сумесна з брыгадзірам Тамашовым і Літвіновым разгарнулі растлумачальна-масавую работу сярод аднаасобнікаў, у выніку чаго мы маем добрае выкананьне загатовак гэтым пунктам. Аднаасобнікі гэтай вёскі Хаванскі Парфен, Саладухін, Макарэнка і інш. значна перавыканалі свае самаабавязацельствы па загатоўкам.

Брыгадзір „В. П".

Члены сельсавету Прусаў і Цітова—дапаможнікі кулака.

Хлебазагатоўкі па аднаасобным сэктары Міхалёўскага сельсавету па некаторым вёскам ідуць нездавальняюча. Самымі адстаючымі вёскамі ў хлебазагатоўках зьяўляюцца Суднікі і Загор'е. Члены сельсавету і камісіі садзейнічаньня гэтых вёсак сабатуюць хлебазагатоўкі.

Члены сельсаветаў Прусаў і Цітова Пелагея падтрымоўваюць кулацкае развязваньне аб тым, што няма чаго здаваць, у той час, як вёскі Галубова, Шчарбакі і Рубіно ўжо выканалі свае абавязацельствы па хлебазагатоўкам.

Перадавікі хлебазагатовак патрабуюць ад адстаючых тэрміновага выкананьня сваіх абавязацельстваў перад дзяржавай поўнасьцю.

Якаўлеў.

УДАРНІКАЎ ЗАГАТОВАК—НА ЧЫРВОНУЮ ДОШКУ.

ЯЛАГІНСКІ сельсавет—выканаў па збожжы 103 проц. пляну, мясе—178,9, па бульбе—107,6 проц.

СЯЛЮЦКІ сельсавет—збожжа 100,5 проц., бульба—104 проц., ільновалакно—119,1 проц., ільнонасеньне—127 проц., мяса—195,2 проц.

ДАЎЖАНСКІ сельсавет—збожжа—105,5 проц., бульба—100,7 проц., ільновалакно — 102 проц., ільнонасеньне - 102,5 проц., мяса—118,7 проц.

ЗАМАСТОЦКІ сельсавет—збожжа—100,3 проц., бульба —102,8 проц., ільновалакно — 100,2 проц., ільнонасеньне—113,2 проц., мяса—150,1 проц.

Чакаем ад кіраўніцтва гэтых сельсаветаў і сельпарт'ячэек намаганьня ўсіх сіл для поўнага выкананьня плянаў загатовак па ільну і бульбе ўсімі гаспадаркамі, каб не засталося ніводнай гаспадаркі, ня ўдзельнічаючай у загатоўках.

* * *

Гарком і гарсавет абавязалі райспажывсаюз і Белгандаль арганізаваць першачарговае і пераважнае снабжэньне прамтаварамі калгасьнікаў і працоўных аднаасобнікаў гэтых сельсаветаў.

ЧОРНАЯ ДОШКА.

За сабатаж загатовак сельска-гаспадарчых прадуктаў гаркомам і гарсаветам занесены на чорную дошку:

РУДАКОЎСКІ сельсавет—старшыня КЕРБЭЛЬ, сэкратар ячэйкі—СЬЦЯПАНАЎ.

Вёска ЛЯСНАЯ СЛАБАДА, Машканскага сельсавету. Член сельсавету—ГАРМАЗАЎ Мікалай.

У ГЭТЫХ СЕЛЬСАВЕЦЕ І ВЕСЦЕ НЕАДКЛАДНА СПЫНЯЕЦЦА ПАДВОЗ ТАВАРАЎ, КААПЭРАЦЫЙНЫ І ДЗЯРЖАЎНЫ ГАНДАЛЬ НА МЕСЦЫ.

ВЫВОЗЯЦЦА З КААПЭРАЦЫЙНЫХ КРАМ І СКЛАДАЎ УСЕ НАЯЎНЫЯ ПРАМ ТАВАРЫ.

ПОЎНАСЬЦЮ ЗАБАРАНЯЕЦЦА КАЛГАСНЫ ГАНДАЛЬ.

СПЫНЯЕЦЦА ЎСЯКАГА РОДУ КРЭДЫТАВАНЬНЕ І ДАТЭРМІНОВА СПАГАНЯЮЦЦА ЎСЕ ВЫДАНЫЯ КРЭДЫТЫ І ІНШЫЯ ФІНАНСАВЫЯ АБАВЯЗАЦЕЛЬСТВЫ.

А малако разбазарваецца.

Калгас «Чырвоны ўсход» (Міхалёўскі сельсавет) плян па кантрактацыі малака мінулага году выканаў ужо даўно. Зараз у калгасе маецца малако, якое можна было-б здаваць у лік загатовак на 1933 год, аднак, праўленьне калгасу на чале з старшынёй Дрындрожыкам справай загатоўкі малака зусім не займаецца. Малако раздаецца калгасьнікам і нават тым, у якіх маюцца свае каровы.

Вельмі дрэнна тое, што на сёньняшні дзень ніводзін калгасьнік ня ведае аб новым законе па загатоўках малака. Пастановы СНК СССР і БССР і ЦК УсеКП(б) і КП(б)Б аб загатоўках малака сярод калгасьнікаў не прапрацаваны. Сельсавет у гэтым напрамку таксама нічога не зрабіў.

Шрубікаў.

Пiпкiну ня месца ў камсамоле і калгасе.

У В.-Лётчанскім сельсавеце кулакі, пралезшыя ў актыў сельсавету, сабатуюць выкананьне дзяржаўных загатовак. Сын кулака Піпкін Пятрусь нават пралез у камсамол і вядзе шкодную работу, накіраваную на зрыў загатовак. 27-га сьнежня ён рабіў адгрузку бульбы на пункце Рубіна і Валошнікі. Бульбу, якую адгружала вёска Карма, ён прадаў кулаку Філімонаву Лявону, які за шкодніцкія адносіны да калгаснай маёмасьці вычышчан з калгасу і Філімонаву Ляксею. Напіўшыся п'яным у гэтых кулакоў, Піпкін павёз калгасную бульбу на станцыю. Каля 400 клгр. бульбы у яго не хапіла.

Піпкін згубіў калгаснага каня, які быў даны яму для адвозкі канфіскаванай у кулакоў бульбы на станцыю. Піпкін павінен быць тэрмінова выкінут з радоў камсамолу і прыцягнут да судовай адказнасьці. Сыну кулака і шкодніку сацыялістычнага будаўніцтва ня месца ў калгасе.

В. Г.

Буксір Сіроціна і Гарадка па ільнозагатоўках.

Адказнейшая задача рабочых „Дзьвіны" і „Чырвонага мэталіста".

Буксірныя брыгады пралетарскага Віцебску выехалі ў Гарадоцкі і Сіроцінскі раёны. Паказаныя раёны—у глыбокім прарыве па ільнозагатоўках—сыравіннай базы ільнопрадукцыйнай прамысловасьці. ЛІЧБЫ ГАНЕБНЫЯ. Толькі 57,8 проц. па валакну, 80,2 проц. па насеньні дае 3 студзеня 1933 г. Гарадоцкі раён. Толькі 55,2 проц. па валакну і 75,6 проц. па насеньні дае Сіроцінскі раён. Два ільнаводных раёны Беларусі недадалі дзесяткі тон валакна і насеньня. Там, паміж тым, кулацкія апошнія раёны [illegible] перадом. І таму „Дзьвіна" 4 студзеня выяжджае ў Сіроцінскі раён, што ён можа быць занесены на чорную дошку, калі неадкладна не дабецца зрыву загатовак ільну.

СТАНОВІШЧА ПАТРАБАВАНАЕ. Дабіцца перамогі—значыць папярэдзіць занясеньне раёнаў на чорную дошку. Гэтая задача абавязвае ў першую чаргу гарадоцкую і сіроцінскую партарганізацыі. Аказаць дзейсную дапамогу павінен буксір пралетарскага Віцебску.

Удар па кулацкім сабатажы павінен быць УЗМОЦНЕНЫ. Iменна пры канцэнтрацыі сіл на адстаючых пунктах (тым больш, што ёсьць саветы, якія далі 30—40 проц. пляну), можна дабіцца пералому і рашучай перамогі.

Брыгады „Дзьвіна" і заводу „Чырвоны мэталіст" даручана адказнейшая работа. Яны прадстаўляюць сабою буксір Віцебшчыны.

Мы прад'яўляем да вас сацыялістычны рахунак, бо з-за вас мы зрываем сваю вытворчую праграму і тым самым пазбаўляем нашу дзяржаву магчымасьці даць на рынак большую колькасьць тавараў шырспажыву,— пішуць рабочыя заводу „Дзьвіна".

Рабочыя і калгасьнікі Віцебшчыны спадзяюцца, што калгасьнікі і працоўныя аднаасобнікі Сіроцінскага раёну, пад непасрэдным кіраўніцтвам райкому КП(б)Б, пры нашай дапамозе выканаюць свой абавязак перад дзяржавай і дадуць рашучы адпор кулацка-сабатажніцкім—зрывушчыкам загатовак,— пішуць рабочыя заводу сельска-гаспадарчых машын „Чырвонага мэталіста".

*

РАХУНАК ПРАД'ЯЎЛЕН. Зараз справа рабочых „Дзьвіны" і „Чырвонага мэталіста" сацыялістычны рахунак і спадзяваньне ПАДМАЦАВАЦЬ узмацненьнем работы па буксіру.

За лібэральна-буржуазныя адносіны да кулацкіх сабатажнікаў загатовак нарсудзьдзя Пецеран выключан з партыі.

ПАСТАНОВА БЮРО ГАРКОМУ КП(б)Б АД 5-га СТУДЗЕНЯ.

За скрыўленьне клясавай лініі ў судовай рабоце (Сіроцінскім раёне), што выразілася ў лібэральна-буржуазных адносінах да кулацкіх сабатажнікаў загатовак, Пецерана, нарсудзьдзю, мабілізаванага для часовай работы ў Сіроцінскім раёне, з партыі выключыць і зьняць з работы.

ПАСТУПЛЕНЬНЕ МЯСА.

4-га студзеня Загатжывёлай прынята ад аднаасобнікаў: Ялагінскага сельсавету 15 кілёграм мяса, Сялюцкага—9, Рудніцкага—28, Даўжанскага—31, Шумнянскага—34, Віцебскага—38, Мікалаеўскага—63, В.-Лётчанскага—81 і Міхалёўскага—35 клгр.

Гаспадаркі калгасьнікаў Ялагінскага сельсавету здалі 4 кілёграмы мяса, Сялюцкага—8, Бабініцкага—162, Рудніцкага—35, Старасельскага—8, Машканскага—510, Рудакоўкага—43, Шумнянскага—12, Мікалаеўскага—34, Міхалёўскага—59 і Бараўлянскага—100 клгр.

Ад калгасаў Старасельскага сельсавету паступіла 590 кілёграм.

Ад Замастоцкага сельсавету 4 студзеня паступленьня мяса ня было.

Ісакава.

НЕ ДАПУСЬЦІЦЬ ЗРЫВУ ІЛЬНОЗАГАТОВАК.

Плян ільнозагатовак па Рудніцкаму сельсавету выкананы толькі на 68 проц. Аднаасобны сэктар выканаў сваё заданьне на 64 проц.

Кулацка-заможная частка вёскі ўпарта сабатуе здачу дзяржаве ільнопрадукцыі. Цьвёрдае заданьне спагнана толькі на палову.

Кулакі і іх агенты прымаюць усе захады да таго, каб сарваць ільнозагатоўкі. Былы фельдфэбель Асіпенка Пётр з вёскі Пушкары згнаіў лён на полі для таго, каб не здаць яго добраякасным дзяржаве.

Аднаасобнікі вёскі Шульцава, знаходзячыся пад уплывам кулацкай агітацыі, да гэтага часу ня здалі дзяржаве ніводнага кілёграму ільнонасеньня.

Кулацкаму сабатажу да гэтага часу не нанесены сакрушальны удар. Ён павінен быць нанесены безадкладна. Ільнонасеньне павінна быць спагнана цалкам з кулацка-заможных гаспадарак у бліжэйшыя дні. Недапусьціць, каб пляны загатовак ільновалакна і ільнонасеньня па Рудніцкаму сельсавету былі сарваны кулакамі.

Брыгадзір „В. П." Бас.

Першаму году другой пяцігодкі—бальшавіцкія тэмпы.

НЕДАПУСКАЦЬ ПРАРЫВАЎ У 1933 ГОДЗЕ.

ГАТОВАЕ АДЗЕНЬНЕ.

На швэйнай фабрыцы «Сьцяг індустрыялізацыі» 1 студзеня быў выходны дзень.

За 2-е студзеня выпушчана пінжакоў 1957 —95,9 проц. пляну, брук 4788—75,8 проц., паліто зімовых 729—63,8 проц., тужурак 164 —144 проц. Усяго па фабрыцы ў гэты дзень плян выканан на 75,5 проц.

За 3-е студзеня мы маем наступны выпуск прадукцыі: пінжакоў 2343—114,3 проц., брук 5460—86,4 проц., паліто зімовых 811—71,1 проц., тужурак 162—142,1 проц. Па фабрыцы плян выканан у сярэднім на 86,1 проц.

ПАНЧОХІ.

Выпуск прадукцыі на панчошнай фабрыцы імя Клары Цэткін за 1, 2 і 3 студзеня прадстаўляецца ў наступным выглядзе:

За 1-е студзеня па вязальнаму цэху выпушчана 4709 дзесяткаў пар панчох—97,8 проц. пляну, па швэйна-штопальнаму цэху 4304 дзесяткаў пар панчох—89,4 проц., па мотальнаму цэху 2820 клгр. прадзіва—96,4 проц. Па фабрыцы плян выканан на 72,9 проц.

За 2-е студзеня вязальны цэх выпусьціў 4868 дзесяткаў пар—101,1 проц. пляну, швэйна-штопальны цэх 4532 дзесяткаў пар панчох—94,1 проц., мотальны 3648 клгр. прадзіва—125,9 проц. У сярэднім па фабрыцы плян выканан на 81,2 проц.

За 3-е студзеня па вязальнаму цэху выпушчана 4649 дзесяткаў пар панчох—96,5 проц., па швэйна-штопальнаму 4026 дзесяткаў пар панчох—83,6 проц., па мотальнаму 2955—102 проц. Па фабрыцы—83,6 проц.

АБУТАК.

Абутковая фабрыка імя Лекерта за 1-е студзеня выпусьціла 2520 пар абутку, што складае 85,4 проц., першага гатунку —70,6 проц. Вінтавым цэхам выпушчана 1750 пар абутку—94,6 проц., першага гатунку—65,7 проц., рантавым цэхам—770 пар ці 70 проц. пляну, першага гатунку—81,8 проц.

За 2-е студзеня фабрыка выпусьціла 2320 пар абутку—78,6 проц. вытворчага заданьня, першага гатунку—79,3 проц., па вінтавому цэху выпушчана 1450 пар абутку—78,4 проц. пляну, першага гатунку—75,2 проц., па рантаваму цэху—870 пар ці 79,1 проц., першага гатунку—86,2 проц.

3-га студзеня на фабрыцы быў выходны дзень.

ФАНЭРА.

Па валавой прадукцыі на фанэрным заводзе за 1-е студзеня плян выканан на 91,93 проц. Экспартную прадукцыю ў гэты дзень не выраблялі.

За 2-е студзеня па валавой прадукцыі плян выканан на 91,94 проц., па экспарту—на 71,31 проц.

За 3-е студзеня па валавой прадукцыі плян выканан на 74,96 проц., па экспарту—на 93 проц.

ДОШКІ.

Лесзавод імя «Праўды» за 1-е студзеня расьпіліў 277,17 кубамэтра, што складае 69,71 проц. пляну.

За 2-е студзеня расьпілена 292,39 кубамэтра—73,54 проц. пляну.

3-га студзеня на заводзе быў выходны дзень.

СТАНОВІШЧА ЗАГАТОВАК ПА РАЁНУ НА 1-е СТУДЗЕНЯ (у процантах)

НАЗВА СЕЛЬСАВЕТАЎ	ХЛЕБ: Разам па сельсаветах	ХЛЕБ: Па калгасах	ХЛЕБ: Па аднаасобным сэктары	ХЛЕБ: Па цьвёрдым заданьні	СЕНА: Разам па сельсаветах	СЕНА: Па калгасах	СЕНА: Па аднаасобным сэктары	СЕНА: Па цьвёрдым заданьні	САЛОМА: Разам па сельсаветах	САЛОМА: Па калгасах	САЛОМА: Па аднаасобным сэктары	САЛОМА: Па цьвёрдым заданьні	БУЛЬБА: Разам па сельсаветах	БУЛЬБА: Па калгасах	БУЛЬБА: Па аднаасобным сэктары	БУЛЬБА: Па цьвёрдым заданьні	МЯСА: Разам па сельсаветах	МЯСА: Па МТФ	МЯСА: Па СТФ	МЯСА: Па ФВМ	МЯСА: Па гасп. калгас.	МЯСА: Па аднаасобным сэктары
Даўжанскі	105,5	105,4	107,3	103,4	66,9	90,7	16,5	100,0	22,6	35,8	3,8	83 3	100,7	101,8	96,5	100,0	118,7	139,0	—	—	93 4	198,0
Рудакоўскі	104,6	105 9	101,0	100,5	74,3	69,4	82,6	51,1	22,7	16,9	19,1	100 0	79,8	110,7	52,3	100,0	141,5	103,0	88,0	—	205,0	114,0
Шумнянскі	104,6	107,5	95,3	100,0	87,8	99,4	66,5	100,0	84,1	90,0	90,0	58,3	99,3	113,2	66,7	100,0	179,8	142,0	220 0	—	205,1	159 0
Віцебскі	103,1	102,5	114,2	100,0	86,0	86 6	86,4	86,7	88,8	111 2	56,9	100 0	98,9	110,2	81,6	100,5	174,6	348,6	109,0	—	146,8	129,0
Ялагінскі	103,0	102 1	112,1	100,0	116,8	98 0	—	100,5	74,4	109 2	—	2,8	107,6	111,2	94,5	100,0	178,9	165,0	—	—	105 1	150 0
Сялюцкі	100,5	102,1	97,1	100,0	97,5	97,5	116,0	80,9	81 6	65,0	89,3	83,4	104,0	112,2	92,3	100,0	195 2	208 0	—	65,1	191,0	263,8
Міхалёўскі	100,4	104,2	95,5	100,0	102,6	80,0	160 4	100,0	44,3	92,7	21,1	36,7	100,0	100,0	100,0	100,0	126 3	117,0	322,0	—	161 0	95 2
Замастоцкі	100,3	100,8	102,9	100,0	97,5	98,0	141,5	48,5	85,1	88,3	100,0	66,6	102,8	104,1	106,1	100,0	150 1	112,0	176,9	54,4	67 3	164,4
Машканскі	100,0	101,1	96,4	100,0	99,3	94,2	179,8	60,6	17,7	3,1	94,9	2,1	102 4	110,7	101,0	100,0	169,8	3[illegible]7,8	218,0	—	131 0	129 3
Бараўлянскі	100,0	101 1	91,1	100,0	96,1	96,7	73,6	86,1	43,2	50,0	25,7	77,5	97,0	104,5	76,5	100,0	148,8	294,0	—	—	117,1	118,0
Старасельскі	99,1	102,1	94 0	100 0	83,6	96,2	77 0	100,0	52,4	97,5	40,5	22 8	82,3	110,0	65,7	100,0	153,3	215,0	94,5	100,0	136 0	162,0
Мікалаеўскі	98,6	101,4	93,2	94,5	65,0	95,0	46,0	101,3	35,0	47,7	26,3	58,6	85,7	100,0	65,7	100 0	100,9	149,0	—	88,3	59 6	105,0
Бабініцкі	96,7	104,8	81,0	100,0	93 1	98,7	99,6	66,6	72,9	56,4	118,3	36,1	86,4	100,2	61,4	100,5	146,0	160 0	169,0	75,4	163,8	136,0
Рудніцкі	93,7	94,7	91,3	100,0	103 2	105,2	112,7	86,8	90,5	80 5	91,0	99 2	84,4	119,6	53,5	100,0	116,2	212,0	—	200,0	85,1	149,0
В.-Лётчанскі	93,1	100,7	81,1	97,9	99,0	72,2	136,0	101,6	57,5	102,8	42,0	64,3	77,1	102,5	67,3	84,0	18,4	171,7	65,2	—	86,9	114,3
Усярэднім па раёне	100,3	103,2	94,3	100,0	88,5	91,4	87,7	82,7	57,3	55,1	54,2	53,8	99,7	107,0	68,7	100,0	137,9	181,4	125,0	138,0	134,0	137,0

У НАС.

Рэканструяваны на 80 працэнтаў.

На працягу першай пяцігодкі ў БССР уступілі ў строй заводы, якія на 80 проц. рэканструяваны. Такіх прадпрыемстваў па БССР — 132. На рабоце ў іх занята 52241 рабочых, уся іх валавая прадукцыя ў цэнах 1926 — 27 г. складае 4.356.112,48 тыс. руб.

Па паасобных галінах удзельная вага гэтых прадпрыемстваў у агульна-галінавых выніках за 1931 год даюць наступны малюнак:

Мэталяапрацоўчая прамысловасьць налічвае 13 прадпрыемстваў, 8149 рабочых. Валавая прадукцыя яе складае 307.345,27 тыс. руб.

Энэргетычная гаспадарка налічвае 1 станцыю (БелДРЭС), пабудаваную на базе Асінаўскіх балот. Колькасьць рабочых—515. Валавая прадукцыя—1.517,5 тыс. руб.

Хэмічная прамысловасьць налічвае 9 прадпрыемстваў з колькасьцю рабочых у 5.102 і валавой прадукцыяй у 21,778,04 тыс, руб.

Прамысловасьць, якая вырабляе абутак і вопратку, налічвае 21 прадпрыемствы з 19.567 рабочымі і валавой прадукцыяй у 261.125,65 тыс. руб.

Прамысловасьць, якая здабывае мінэралы, налічвае тры прадпрыемствы, 307 рабочых, валавая прадукцыя 649,4 тыс. руб.

Вытворчасьць будаўнічых матар'ялаў налічвае 20 прадпрыемстваў, 6.818 рабочых. Яе валавая прадукцыя складае 37.213,85 тыс. руб.

Тэкстыльная прамысловасьць налічвае 3 прадпрыемствы, 1.787 рабочых і валавая прадукцыя яе—14.089,8 тыс. руб.

Харчовая прамысловасьць налічвае 27 прадпрыемстваў, 2.632 рабочых. Валавая прадукцыя харчовай прамысловасьці складае 38,715,99 тыс. руб.

Аб дзяржаўных водпусках на 1933 г.

Пастанова прэзыдыуму ЦСПСБ.

1. Абавязаць ФЗМК забясьпечыць прадстаўленьне адміністрацыяй прадпрыемстваў і ўстаноў не пазьней 10 студня пляну разьмеркаваньня водпускаў на 1933 г. Пры складаньні пляну поўнасьцю кіравацца дырэктывамі НКП СССР (газ. «Труд» № 300 ад 28 сьнежня). Плян павінен быць зацьверджаны ў РКК не пазьней 20 студня.

2. Па зацьверджаньні пляну ў РКК адміністрацыя абавязана вывесіць яго на працягу пяці дзён (не пазьней 25 студня, у цэхах, кватэрах, прадпрыемствах усіх аддзелах устаноў.

3. НКПрацы БССР даць паказаньні органам працы праводзіць пэрыядычна праверку выкананьня пастановы НКП СССР аб водпусках, прыцягваючы да праверкі грамадзкіх інспэктароў.

4. ЦП саюзаў і гаррайпрафсаветам прасачыць за своечасовай рэалізацыяй гэтае пастановы.

ПРА ДАПАЎНЕНЬНЕ АРТ. 6 ПАСТАНОВЫ ЦВК І СНК БССР ПРА ПРАЦОЎНЫ ЎДЗЕЛ НАСЕЛЬНІЦТВА Ў ДАРОЖНЫМ БУДАЎНІЦТВЕ.

Пастанова Цэнтральнага Выканаўчага Камітэту і Савету Народных Камісараў БССР.

Цэнтральны Выканаўчы Камітэт і Савет Народных Камісараў БССР пастанаўляюць: дапоўніць арт. 6 сваёй пастановы за 21 мая 1932 г.—«Пра працоўны ўдзел насельніцтва ў дарожным будаўніцтве» (З. З. БССР 1932 г. № 39, паст. 171) п. «л» наступнага зьместу:

«л») возчыкі сталых брыгад пры леспрамгасах на час дзейнасьці адпаведнага дагавору з леспрамгасам».

Старшыня Цэнтральнага Выканаўчага Камітэту БССР А. Чарвякоў.

Нам. старшыні Савету Народных Камісараў БССР К. Бэнэк.

Вык. аб. Сэкратара Цэнтральнага Выканаўчага Камітэту БССР М. Ляўкоў.

МАБІЛІЗАВАЦЬ УСЕ РЫЧАГІ ДЛЯ ЯШЧЭ БОЛЬШАГА ЎЗМАЦНЕНЬНЯ РОЛІ АШЧАДКАС У ДЗЯРЖБЮДЖЭЦЕ.

РОЛЯ АШЧАДКАС ПАВЯЛІЧВАЕЦЦА.

Сыстэма ашчадкас усё больш і больш заваёўвае месца ў дзяржаўным бюджэце і агульна-фінансавым пляне. Пакажам гэта лічбамі.

У той час, калі дзяржаўны бюджэт у 1932 годзе павялічыўся на 34,7 проц. супроць 1931 г., то адпаведна рост па дзяржаўным пазыкам складаў на 73 проц., а па ўкладам у ашчадкасу—на 180,4 проц. у 1931 годзе ўдзельная вага паступленьняў па пазыкам і ашчадкасам у дзяржбюджэце складала 8 проц., а ў 1932 г. гэты процант складаў 12.

РАСЬЦЕ ЛІК УКЛАДЧЫКАЎ І ЎКЛАДАЎ.

У 1926—27 годзе па Беларусі было 56.000 укладчыкаў, у 1932 г.—840.000, з іх: 452.000 укладчыкаў у горадзе і 396.000 на вёсцы.

Астатак укладаў ва ўсіх ашчадкасах БССР у 1926—27 годзе складаў 3.557.000 р., у 1932 г.—31.680.000.

За 1932 г. укладчыкаў павялічылася ў БССР на 200.000 і ўкладаў у ашчадкасы на 3.180.000 р.

ПРЫРОСТ ЗА ГОД.

Дзейнасьць ашчадкас Віцебскага раёну ў 1932 г. таксама выразілася ў росьце ўкладаў і ўкладчыкаў.

На 1 студня 1932 г. ва ўсіх касах Віцебскага раёну было 48.893 укладчыка. На 1 студня 1933 г. укладчыкаў маецца 64.275 (прырост на 15382 укладчыка).

Укладаў было на 1 студня 1932 года 1.449 602 руб., на 1-е студня 1933 года—1.985.373 руб. (прырост на 535.771 руб.).

Па калектыўным страхаваньні за 1931 г. паступіла 11.101 руб., за 1932 г.—71.532 р.

За 1931 г. было выплачана выйгрышаў па дзяржаўным пазыкам усімі ашчадкасамі Віцебскага раёну на 320.921 руб., за 1932 г. выплачана выйгрышай на 928,047 руб.

Прыведзеныя лічбы характарызуюць бясспрэчныя посьпехі ашчадкас па ўцягненьні працоўных у касы ашчаднасьці.

Значна павялічыўся аб'ём работы па дзяржаўным пазыкам. Гэтыя посьпехі дасягнуты дзякуючы згуртаваньню вакол галін работы ашчадкасы шырокага фінансавага актыву непасрэдна на нашых прадпрыемствах і ў калгасах. Шырокія працоўныя масы, дзякуючы праведзенай масава-растлумачальнай рабоце фінансавым актывам—зразумелі, што ашчадкасы, займаючыя 55—60 проц. у агульна-раённым фінансавым пляне, зьяўляюцца важнейшым вучасткам барацьбы за фінплян.

ПЕРАДАВІКІ ФІНАНСАВАГА ФРОНТУ.

Вопыт перадавых прадпрыемстваў перадаваўся адстаючым і ўсё больш і больш нараджалася колькасьць перадавікоў барацьбы за выкананьне фінпляну і рэалізацыі пазыкі.

Фабрыка «Прафінтэрн» зьявілася першым прадпрыемствам, на якім арганізацыі ўдарна змагаліся за выкананьне фінпляну. Усе рабочыя фабрыкі ахоплены калектыўным страхаваньнем, укладамі ў ашчадкасу і пазыкай.

Свой вопыт арганізацыі фабрыкі перадавалі на іншыя прадпрыемствы шляхам пасылкі буксірных брыгад на адстаючыя прадпрыемствы. Лік перадавікоў фінансавай работы расьце (фабрыка імя Лекерта, завод «Чырвоны мэталіст», панчошная імя КІМ, акулярная, шчаткомб і інш.).

НЕ ДАПУСКАЦЬ ПАСЛАБЛЕНЬНЯ Ў РАБОЦЕ.

Але побач з дасягнутымі посьпехамі ў 1932 годзе па росту ўкладаў і ўкладчыкаў, разгортваньню калектыўнага страхаваньня і палепшаньня абслугоўваньня ўкладчыкаў і пазыкатрымацеляй маецца і шмат прарываў і ён асабліва выявіўся у 4-м квартале.

На суму звыш 100 тыс. рублёў недавыканана заданьне па паступленьням грошай па пазыцы. Па ўкладам у ашчадкасу замест прыліву маецца адліў на 29 тыс. руб.

Такое становішча здарылася ў выніку паслабленьня работы па мабілізацыі сродкаў з боку камісій садзейнічаньня, фінансавага актыву, фабзаўмясцкомаў і партыйных арганізацый.

БОЛЬШ УВАГІ ПАЗЫКАТРЫМАЦЕЛЯМ.

Абслугоўваньне пазыкатрымацеляй яшчэ не на належнай вышыні. Толькі за апошні час работа па абслугоўваньні пазыкатрымацеляй паляпшаецца. Была праведзена масавая праверка тыражоў выйгрышай па ўсім пазыкам на «Сьцягу індустрыялізацыі», акулярнай фабрыцы, фабрыцы імя Клары Цэткін і рад іншых, а таксама і ў некаторых сельсаветах (Замасточча, Доўжа).

Але і гэта зроблена далёка не па ўсім прадпрыемствам і сельсаветам. Некаторыя камісіі садзейнічаньня лічаць, што абслугоўваньне пазыкатрымацеляй зьяўляецца малаважнай справай, якой магчыма і не займацца.

А між іншым, абслугоўваньне пазыкатрымацеляй (сыстэматычная праверка працоўным выйгрышай, ахоп пазыкай новых рабочых) павінна заняць галоўнае месца ў працы ашчадкас на прадпрыемствах, у сельсаветах і камісіях садзейнічаньня. Трэба дамагчыся, каб кожны працоўны своечасова ўзнаў аб выйгрышу і атрымаў яго.

Зусім дрэнна арганізаван грамадзкі кантроль над закладам і продажай масавых пазык. Большасьць камісій садзейнічаньня выдаюць дазвол на продаж і заклад аблігацый безгрунтоўна.

ПРАПРАЦАВАЦЬ КАНТРОЛЬНЫЯ ЛІЧБЫ 1933 г. У МАСАХ.

У 1933 годзе перад ашчадкасамі пастаўлены вялікія задачы.

Плян па добраахвотным паступленьням у сыстэме ашчадкас будзе займаць у агульна-фінансавым пляне яшчэ большае месца, чым у 1932 годзе.

Абслугоўваньне сельбюджэту павінна перайсьці ў сыстэму ашчадкасы.

Кантрольныя лічбы на першы квартал 1933 году гарашчадкасай атрыманы і да 1 студня даведзены да ўсіх кас і сельсаветаў.

Задача камісій садзейнічаньня цяпер у тым, каб абгаварыць дадзеныя ім кантрольныя лічбы на сваіх паседжаньнях, намеціць канкрэтныя мерапрыемствы па забясьпечаньні датэрміновага выкананьня іх.

Трэба абгаварыць кантрольныя лічбы на сходах рабочых, растлумачыць кожнаму працоўнаму, аб яго актыўным удзеле ў ашчадкасе, аб тым, каб кожны часова свабодны рубель ён трымаў у ашчадкасе, а не ў кішэні, што гэтым самым ён дапамагае бесьперабойнаму фінансаваньню народнай гаспадаркі.

ПОЎНАСЬЦЮ РАЗДАЦЬ ЗАМАЦАВАЛЬНЫЯ ТАЛЁНЫ.

У бліжэйшы час адбудзецца першы тыраж пазыкі «4-ы, завяршаючы». Замацавальныя талёны ўжо ад ашчадкас прадпрыемствамі атрыманы, трэба каб да дню тыражу ніводнага падпісчыка на пазыку не засталося без замацавальных талёнаў. За гэту справу ўскладзена непасрэдная адказнасьць на адміністрацыю прадпрыемстваў. Зробленая праверка па раздачы замацавальных талёнаў па 56 прадпрыемствах і ўстановах высьветліла злачынныя адносіны да гэтай справы з боку раду кіраўнікоў прадпрыемстваў. Так, на заводзе «Камінтэрн» пачалі раздачу замацавальных талёнаў толькі праз 23 дні пасьля іх атрыманьня з ашчадкасы. На дзень праверкі засталося неразданых талёнаў на суму 20 тысяч рублёў (з сумы 34 тысячы). Фабрыка «Прагрэс» прыступіла да раздачы праз 16 дзён, на дзень праверкі яшчэ ня былі поўнасьцю разданы замацавальныя талёны. База Белутыля прыступіла да раздачы праз 6 дзён пасьля атрыманьня і на дзень праверкі не было раздана на 28 тысяч рублёў замацавальных талёнаў, Інструмэнтальна мэбляоая фабрыка праз 18 дзён прыступіла да раздачы талёнаў і інш.

ЗРЫЎШЧЫКАЎ ФІНДЫСЦЫПЛІНЫ—ДА АДКАЗНАСЬЦІ.

Трэба адзначыць, што слаба змагаецца і наша пракуратура супроць злосных парушыцеляў фінансавай дысцыпліны. Мы зьмяшчалі матар'ял аб тых, хто злачынна затрымоўвае раздачу замацавальных талёнаў, сьпісы на дадатковую падпіску на пазыку, аднак пракуратура да сёньняшняга дню яшчэ не прыцягнула нікога з іх да адказнасьці.

Камісіі-ж садзейнічаньня часта ня лічаць патрэбным праверыць, як на іх прадпрыемстве з раздачай замацавальных талёнаў.

МАБІЛІЗАВАЦЬ СІЛЫ НА ВЫКАНАНЬНЕ БАЯВЫХ ЗАДАЧ.

Слаба змагаецца за арганізацыю рабочых мас на мабілізацыю сродкаў, за лепшую пастаноўку абслугоўваньня пазыкатрымацеляй і нізавы друк.

Усё гэта бясспрэчна неабходна ўлічыць зараз і мабілізавацца з першых дзён першага кварталу на ўдарную работу на фінансавым фронце.

Толькі шляхам шырокай растлумачальнай работы, прыцягненьня актыву да палепшаньня абслугоўваньня пазыкатрымацеляй да масавай праверкі выйгрышай пасьля кожнага тыражу непасрэдна ў цэху, калгасе, вёсцы, мы забясьпечым выкананьне пастаўленай задачы перад ашчадкасамі па мабілізацыі сродкаў насельніцтва на сацыялістычнае будаўніцтва, на пабудову бяскласавага сацыялістычнага грамадзтва.

Сурганаў,
Бабіцкі.

У ІХ.

ЯПОНСКІЯ ВОЙСКІ ЗАХОПЛІВАЮЦЬ ПАЎНОЧНЫ КІТАЙ.

Шанхайгуань захоплена японцамі.

Штаб Накамура (камандуючы японскімі сіламі ў Кітаі) паведамляе, што Шанхайгуань (адна з станцый Паўночнага Кітаю) занята японскім войскамі 3 студзеня а 2 гадзіне дня ў выніку сумеснага дзеяньня флёту, авіяцыйных сіл і аснаўных часьцей брыгады Сузукі, якія прыбылі з Суйчжуна напоўнач ад Шанхайгуаня. Кітайскае войска, як паказваецца ў паведамленьні, адступае да Уаньчжоў (па Бэйпін Мукдэнскай дарозе да поўдня—захад ад Шанхайгуаня). Японскае войска праследуе адстаючых.

Трывога ў Бэйпіне.

Японцы намераны захапіць Цяньцзінь.

З Шанхая паведамляюць, што ў бойках ля Шанхайгуаня забіта некалькі японскіх салдат, 1 майор і 15 кітайскіх салдат. Налічваецца шмат параненых.

Паводле паведамленьня з афіцыйных кітайскіх крыніц, 1 студня японцы патрабавалі эвакуацыі кітайцаў з Шанхайгуаня. Кітайцы адхілілі гэтае патрабаваньне. 2 чысла японская артылерыя пачала абстрэл Шанхайгуаня. 30 знарадаў і 10 авіябомб нанесьлі вялікія шкоднасьці гораду. У поўдзень 2 студня на японскім броняцягніку прыбылі падмацаваньні.

Газэта «Чайна прэс» піша: «Японскія пляны гвалтоўнага ўрываньня ў Паўночны Кітай пачалі ажыцьцяўляцца захопам станцыі Шанхайгуаня. Як далёка ідуць намеры Токіо, невядома».

Кітайскія паведамленьні паказваюць, што японцы мяркуюць прасунуцца па Бэйпін-Шанхайгуаньскай чыгунцы аж да Цяньцзіна. Лічуць таксама, што захоп Шанхайгуаня зьяўляецца першым крокам да захопу правінцыі Жэхэ. Вайсковыя апарацыі ў Шанхайгуане маюць мэтай адцягнуць частку кітайскага войску з яго пазіцыі каля Жэхэ.

XIV гадавіна кампартыі Германіі.

БЭРЛІН. З прычыны 14-ай гадавіны германскай кампартыі, адзін з заснавальнікаў яе —Вільгельм Пік публікуе вялікі артыкул у «Ротэ фанэ».

Даўшы агляд разьвіцьця кампартыі ад часу 1-га зьезду (28 сьнежня 1913 г.) і перайшоўшы далей да сучаснага становішча германскай кампартыі, Пік указвае: «За гэтыя 14 гадоў цяжкай барацьбы супроць клясавага ворага і супроць уплыву чужой ідэалёгіі, кампартыя Германіі ажыцьцявіла бальшавізацыю партыі, стварыла жалезную гвардыю, якая зможа абараніць рабочую клясу супроць усіх наступленьняў клясавага ворага і ўказаць рэвалюцыйны выхад з галечы і крызісу.

Аднак, партыя павінна яшчэ вучыцца ажыццяўляць рашэньні XII пленуму і весьці масы па шляху рашаючых палітычных баёў. З нарастаньнем клясавых баёў рашучага адпору наступленьню буржуазіі, набліжаецца час, калі партыя на чале рабочай клясы, ажыцьцявіць на справе заветы вялікіх правадыроў—Маркса, Леніна, Лібкнэхта і Люксэмбург і вызваліць Германію ад ланцугоў капіталізму».

Пабудуем для школы лётнікаў самалёт „Рабселькор-ударнік Віцебшчыны".

За 1, 2 і 3 студзеня на бягучы рахунак № 160/1925 паступіла:
ад фабрыкі імя КІМ—100 руб.,
ад лямецкай фабрыкі—52 р. 50 кап.
ад фабрыкі імя Клары Цэткін (акрамя раней паступіўшых)—12 руб.

Дагэтуль ніводнай капейкі не паступіла ад шчаткомбу, лесзаводу імя „Праўды", голкавай фабрыкі, акулярнай, дэпо МББ чыгункі і інш.

Гаршгаб яшчэ раз напамінае аб неабходнасьці сабраныя грошы тэрмінова здаваць на бягучы рахунак № 160/1925. Гаршгаб паходу.

Адказны рэдактар Л. РОЗЭНБЛЮМ.

ВІЦЕБСКІ ДЗЕНЬ.

● ЮРЫДЫЧНАЯ КАНСУЛЬТАЦЫЯ ДЛЯ АСЬВЕТНІКАЎ з 5-га студзеня пачынае працаваць.

● ХРОНІКУ ПАДЗЕЙ 1919 ГОДУ ПА ВІЦЕБСКУ выпускае цэнтраархіў Віцебску спэцыяльнай кніжкай у 1933 годзе. Складзена яна навуковымі працаўнікамі віцебскага аддзяленьня цэнтраархіва тт. Рабцовым і Васілевічам.

● УСЕБЕЛАРУСКАЯ АРХІЎНАРАДА 1 га лютага 1933 г. адбудзецца ў Віцебску па пытаньні падвядзеньне вынікаў працы за апошнія 5 год.

● 6605 РАБОЧЫХ ПРАПАНОЎ ЗА 1932 ГОД. Па вынаходзтву па гораду ахоплены 28 буйнейшых прадпрыемстваў, сюды ўваходзяць: завод „Чырвоны мэталіст", фабрыка імя КІМ, «Сьцяг індустрыялізацыі» і інш. Усяго маецца 87 вынаходніцкіх ячэек з ахопам 2512 рабочых. За 1932 год паступіла 6605 рацыяналізатарскіх прапаноў. Праведзена ў жыцьцё па 18 прадпрыемствам 732 рабочых прапановы. Эфэктыўнасьць рабочых прапаноў па 14 прадпрыемствам складае 368144 руб. Выдана прэмій вынаходнікам па 13-ці прадпрыемствам на суму 35633 рублі.

● 12 ТЭМ—„ВІЦЕБСК У МІНУЛЫМ І ЗАРАЗ" на працягу 1933 года будзе распрацавана гістарычным музэем.

● 350 РАБОЧЫХ ПРАПАНОЎ ЗА ТРЫ КВАРТАЛА ПАСТУПІЛА па фабрыцы «Сьцяг індустрыялізацыі». з іх праведзена ў жыцьцё 110. Эфэктыўнасьць ад рацыяналізатарскіх прапаноў складае 63319 рублёў. Выдана 44 прэміі вынаходнікам на суму 2732 руб.

● З 1 СТУДЗЕНЯ ПА 1-га ЛЮТАГА ФАБРЫЧНА-ЗАВОДЗКАЯ СПАРТАКІЯДА. Гарсавет фізкультуры даў паказаньні ўсім фізкультурным калектывам аб лепшым правядзеньні фізкультурнай спартакіяды на прадпрыемствах.

● ЗА ЗРЫЎ ПРАЦЫ МОПР і слабую работу па выкананьні заданьня па зімовай кампаніі дапамогі барацьбітам рэвалюцыі і з б о р у членскіх узносаў старшыні калектыву МОПР фабрыкі імя КІМ тав. Альбастру абвешчана вымова.

● САЦБУДАЎНІЦТВА ЗА 15 ГОД У ВІЦЕБСКУ. За 1932 год па п л я н у навукова-дасьледчых работ распрацавана 5 навуковых тэм, якія падводзяць вынікі сацбудаўніцтва ў Віцебску за 15 год.

ПА СТАРОНКАХ

ФАБРЫЧНА-ЗАВОДЗКІХ ГАЗЭТ.

Аб перавыбарчай кампаніі ФЗМК піша шматтыражка «Шчаткомбавец». «Прыцягнуць шырокую рабочую масу да ўдзелу ў генэральным аглядзе прафработы»—з такой «шапкай» выступае газэта ў нумары ад 4-га студня. У гэтым-жа нумары пад знакам падрыхтоўкі да дню 10-годзьдзя рабочага шэфства над вёскай шматтыражка зусім правільна ставіць пытаньне аб узмацненьні шэфства над адстаючым Міхалаеўскім сельсаветам, выпраўляючы свае мінулыя памылкі ўпартага маўчаньня ў папярэдніх нумарох.

Паводле зводкі, зьмешчанай у «Шчаткомбаўцы», шчацінна-шчотачны камбінат выканаў за 1932 год прамфінплян на 100,3 проц. у нязьменных цэнах, прычым шчацінны цэх плян выканаў на 75,3 проц., воласапрадзільны на 130,2. аддзелачны—110,4 і пэндзеля-вязальны —на 102,8 проц.

„ПІР У ГАРЖЫЛСАЮЗЕ", АЛЬБО АБ СТАРШЫНІ ГЖС, ЯКІ НЯ ЗДОЛЕН КАГО-НЕБУДЗЬ „ПАКРЫЎДЗІЦЬ".

„Пайнікі ЖАКТ'у № 3 былі задаволены і глядзелі ў будучыню балзёрымі вачыма"—пісаў „Віцебскі пралетары" 15 сьнежня ў допісу „Пір у гаржылсаюзе".

Старшыня гаржылсаюзу т. Шостак сваім абвяржэньнем „устанаўляе" факт,

> што зарэзалі сьвіней сталоўкі № 2, а ня 3, не 12, а 5 штук.

Мы згодны з т. Шостакам. Мы выпраўляем дапушчаную памылку, мы паведамляем чытачу СЬВІНЕЙ ЗАРЭЗАЛІ СА СТАЛОЎКІ № 2. А наконт колькасьці „ахвяр" гаржылсаюзаўскай пірушкі мы гатовы спрачацца. Мы ўпэўнены, што з 7-ю сьвіньнямі схавалі „канцы ў ваду".

Але ж ня ў гэтым справа. Справа ў тым, што мы жадаем даць месца абвяржэньню т. Шостака.

Даем ЧАСТКУ 1-УЮ, якая гаворыць аб тым, як да забою сьвіней кіраўніцтва гаржылсаюзу выпісала сабе страхавы поліс:

> ...не па волі начальства, а ўзгоднена з ГК КП(б)Б т. Белым, у гарпрафсавеце Шостакам і Краўчанка з Разумавым і ў Гаржылсаюзе ўзгоднена т Краўчанкам, што сьвіньні гадаваліся жылсаюзам і ён мае права скарыстаць іх па свайму пагляду.

Не адмаўляем вашага права, т. Шостак, але ж чаго, пры ўсіх правох трэба было ўзгадняць і наогул, ці патрэбна ва ўсе сьвінскія справы (а яны сапраўды сьвінскія) упутваць кіруючыя гарадзкія арганізацыі.

Даем частку 2-ую, якая сьведчыць аб тым, што Шостаку ня было прадстаўлена шырокае поле дзейнасьці — абмежавала бюро і кілёграмы.

> Бюро ячэйкі рашыла забіць і даць на Кастрычніцкія сьвяты рабочым, і служачым і детсадам, што і зроблена. Ніякіх піроў ня было і Шостак ад 2 кілёграм сьвініны на 6 чалавек ня мог мець акаракоў і каўбас».

Даём частку 3-ю і апошнюю:

> Аб тым, што эканаміст спрачаўся з юрыстам мне невядома, а машыністку ніхто не пакрыўдзіў і няма чаго аб ёй плакаць.

* * *

Шостак просіць аб тым, каб па машыністцы ня плакаць. Ды не па ёй мы тавамыш старшыня. „плачам", а па сталоўцы і яе сьвіньнях. Мы вымушаны „плакаць" і па тым, што на чале гаржылсаюзу стаіць чалавек, зацярушваючы жактаўскія кватэры, жактаўскія справы, жактаўскія навіны.

Сьпіс

таварышоў, якія, згодна пастановы гаркому і прэзыдыуму гарсавету, прымацаваны да прадпрыемстваў каапэрацыйна-гандлёвых устаноў, для правядзеньня 2-га савецкага дню, які адбудзецца 19 студня 1933 году.

Рубінштэйн—кіно („Сьцяг індустрыялізацыі"); *Рабкін*—пэдтэхнікум (завод „Чырвоны мэталіст"); *Фляўменбаум*—гарсавет (фабрыка імя Клары Цэткін); *Сьвярдлоў*—гарсавет (чыгунка МББ); *Кантаровіч*—энэргатэхнікум (фабрыка імя Лекерта); *Сурганаў*—рэдакцыя „В. П" (скурзавод); *Сінельнікава*—гарсавет (фабрыка „Прагрэс"); *Быкаў*—ТСТ (шчоткамбінат); *Піскін*—яўпэдтэхнікум (фабрыка „Прафінтэрн"), *Эксна*—міліцыя (лесзавод імя „Праўды"); *Моін*—прамтрэст (фабрыка „Дзьвіна"); *Красьнік*—гарсавет (акулярная фабрыка); *Хаясюк*—радыёвузел (фанэрны завод); *Эдэльштэйн*—фабрыка імя КІМ (панчошная імя КІМ); *Кальнікаў*—голкавая фабрыка); *Валчок*—камбанк (інструмэнтальна-мэбляўая); *Цал*—паб. кінотэхнікуму (Белгандаль); *Даўгапольскі*—дзяржустановы (ВЦРК); *Сакалінскі*—ЦРК (ТСТ); *Усьвятцаў*—Белгандаль (ЗРК „Сьцяг"); *Дворкін*— ст. акулярнік (ЗРК „Прафінтэрн"); *Фішалевіч*—ЦРК (ЗРК імя Лекерта); *Шалыт*—ЦРК (ЗРК мэталістых); *Шпілёў*—гарсавет (ЗРК „Дзьвіны"); *Яромава*—ЦРК (ЗРК акулярнікаў); *Вяленін*—ваенны гошпіталь (ЗРК фабрыкі імя Клары Цэткін); *Пагосткін*—гарсавет (ЗРК фабрыкі імя КІМ); *Шляпакоў*—ЦРК (ЗРК шчаткомбу).

Усе вышэйпаказаныя таварышы павінны з'явіцца сёньня 6 студня, а 7 гадзін увечары, у пакой № 29 гарсавету, а на прадпрыемствах павінны зьявіцца не пазьней 7 студня.

Гарком КП(б)Б. Прэзыдыум гарсавету

8-га студня, у памяшканьні клюбу мэдсанпрацы (Замкавая 5), а 7 гадз. увечары а д б у д з е ц ц а

паседжаньне выязнога прэзыдыуму ЦК „ЧЫРВОНАГА КРЫЖУ"

сумесна з шырокім чырвонакрыжным актывам. Членам к-ту і прэзыдыуму яўка абавязкова. Запрашаюцца члены „Чырвонага крыжу". Пасьля пленуму—мастацкая частка.

19 В ц. гар. кам. «Чырвонага крыжу».

БЕЛДЗЯРЖТЭАТР

11 і 12-га СТУДЗЕНЯ 1933 ГОДУ

вечары, сьпевы, народаў СССР і Эўропы Анны Іванаўны ЗАГОРСКАЙ

пры ўдзеле прафэсароў маскоўскай кансэрваторыі В. В. БАРЫСАЎСКАГА (viola d'amour) і М. С. НЕМЕНАВА-ЛУНЦ (раяль) сьпевы народаў СССР і рускія, украінскія, беларускія, айзэрбэджанскія, армянскія, бурацкія, башкірскія, грузінскія, яўрэйскія, кіргіскія, асецінскія, татарскія і туркменскія.

Сьпевы народаў Заходняй Эўропы:

ангельскія, шатляндскія, флямандзкія, нямецкія, швабскія, тырольскія, багемскія, францускія, італьянскія, гішпанскія, баўгарскія, сандамірскія, польскія, японскія, турэцкія, пэрсідзкія.

КОЖНЫ ДЗЕНЬ ПА НОВАЙ ПРАГРАМЕ.

Пачатак а 9 гадз увечары. Білеты прадаюцца ў касе тэатру. Па калектыўных заяўках скідка 20 проц.

ВІЦГАРФА абвяшчае, што ўсе ФУРМАНКІ, легкавыя і ламавыя, належачыя прыватным асобам, прадпрыемствам, установам і арганізацыям, знаходзячымся на тэрыторыі гор. Віцебску і прыгарадных слабадах, павінны мець на кожную нумарны знак на 1933 г.

Выдача гэтых знакаў вытвараецца ў ГарФА (пакой № 8) прыватнікам за наяўны разьлік, а прадпрыемствам і установам пры прадстаўленьні дакуманта аб пераводзе грошай 1 р. 50 к. за кожны нумар на рахунак гарсавету № 1794.

Апошні тэрмін набыцьця нумарных знакаў 10-га студня 1933 г., пасьля якога тэрміну вінаватыя ўстановы і асобы будуць прыцягвацца да штрафу, згодна пастановы гарсавету.

За загадчыка гарФА Берман.
Інспэктар Эпштэйн.
14—3

ДА ВЕДАМА ПРАДПРЫЕМСТВАЎ І ЎСТАНОЎ.

СТОЛ ПАЙНІКАЎ ЦРК ПАВЕДАМЛЯЕ аб неабходнасьці прадстаўленьня справаздачы аб выдадзеных рабочым і служачым НАБОРНЫХ КАРТАК НА СТУДЗЕНЬ 1933 ГОДУ.

Справаздачы павінны быць складзены па форме, паказанай у артыкуле 16 інструкцыі аб парадку выдачы дакумантаў, пры чым ізьятыя ад прагульшчыкаў і лятуноў наборныя карткі—зварачваюцца ў стол пайнікаў сумесна з справаздачай. Карткі гэтыя павінны быць закрэсьлены з надпісам на іх даты ізьяцьця.

Застаўшыяся няскарыстанымі наборныя карткі ў стол пайнікаў не зварачваюцца, а хаваюцца у належнай нязгараемай шафе пад адказнасьць дырэкцыі.

Наяўнасьць гэтых картак паказваецца у арт. 3 справаздачы. Да справаздачы абавязкова прыкладваецца сьпіс, атрымаўшых карткі з расьпіскай аб атрыманьні (арт. 3 інструкцыі).

ТЭРМІН ПРАДСТАЎЛЕНЬНЯ СПРАВАЗДАЧЫ — 7 СТУДНЯ УКЛЮЧНА.

Справаздачы здаюцца ў стол. пайнікаў—ЦРК, Канатная 6—штодзённа з 9-ці гадзін раніцы да 4 гадзін увечары.

№ 17—2—2 Стол пайнікаў ЦРК.

Пры віцебскім дзяржаўным мэдычным палітэхнікуме з 25-га студня г. г. АДЧЫНЯЮЦЦА ГАДЗІЧНЫЯ КУРСЫ АПТЭЧНЫХ ТЭХНІКАЎ. Прымаюцца асобы з адукацыяй ня ніжэй 4 груп. 50 проц. курсантаў забясьпечваюцца стыпэндыяй ад 35 да 55 руб. у месяц у залежнасьці ад пасьпяховасьці, інтэрнатам або кватэрнымі грашыма. Заявы з дакумантамі аб адукацыі, узросьце і сац. становішчы падаць у канцэлярыю мэдпалітэхнікуму (Узьбярэжная р. Віцьбы № 3) на імя прыймовай камісіі з 5-ці да 9-ці гадзін увечары.

6—3—2

Віцгарліт № 12. Друкарня „Камінтэрн", Бальшавіцкая, 19. Тыраж 8.500 экз.